ՄԷԶՄՈՒԱՑԸ

ԱԽՊԱՐ

40 Փր. — ԵԷՎՄԻ ՂԱԶԷԹԱ — 40 Փր.

﴿ درعلیده بك اوغلنده تقسیم جوارنده شیشلی جاده‌سنده واقع ٥ نومرو ایله مرقم مجموعهٔ اخبار غزه‌سی اداره‌خانه‌سنه ﴾

Պիր նումերօսու 40 փր. — Պիր հաֆթա կէչտիքտէն սօնրա 2 ղրշ. — Իքի հաֆթատան սօնրա 3. — Իւչ հաֆթատան պիր այա գատար 10. — Իւչ այտան սօնրա 20 ղրշ. տրր.
Ղէնէլնի բէչին 200. — Ամթը պալրաղը 110. — Իւչ պալրաղը 60. — Թաշրալար իչին բօսթա իւճրէթի 48. — Նէհիր բօսթասը իչին 87 ղրշ. տրր.
Ղազէթայա միւթէալլիգ խուսուսատ իչին 6. Թօնաճեանա միւրաճաատ օլունուր.

ՊԻՐԻՆՃԻ ՍԷՆԷ — Ն՝ 103 — ԲԷՆԶԷՆԳԻՀ ԴՏ. 27/8 ՃՆՎ. 1884
ԱՎԱԹՈՒՐԳԱ ՀԻ ԲԷՊ ԻԼ ԷՎՎԷԼ ՀԱ. ՀԱ. ՀԱ.

տանա չէգ տրդը հալտէ, հագգընտա գաչագճը մուամէլէսի իճրա օլունա-ճաղը ճիհէթլէ, չիմտիեէ գատար մալինի իսթէմէկէ կէրմէմիշ տիր։

Ցիւնքի կիւն, կէօմրիւք իտարէսի, մէզքիւր սանտըղը աչարագ, միւֆ-ըէտաթ տէֆթէրինի եաբմըշ տըր։

Սթանպուլ ղազէթասը, պայեա-տէքի ֆըգրաեա իլավէթէն տիեօր քի, Մ. Բաբարիկօբուլօ-Պէյարբն սանտըղընը վիրուտինտէն սօնրա, զիգըյմէթ էմթաաեը համիլէն իքի պիւեիւք սանտըգ տահա վիրուտ իթ-միշ, վէ տիկէր պիր սէֆարէթ նա-մընա բէսմի կէօմրիւքտէն մաաֆ ի-տիլտիկի հալտէ, հավի օյտուգլարը էմթաաեը միխթէյիֆէ, Պէյօղլու ճատտէյի քէպիրինտէ իքի պիւեիւք մաղազանլն ճամէքեանլարընա վաղ իտիմիշ տիր։

Կէօմրիւք իտարէսի, իշպու սօն ի-քի սանտըղընը արգասընը գօյամըշ իսէ տէ, մէզքիւր սէֆարէթ տայի-ըէսինէ կիրտիրիտիկինտէն, չօգ տէ-ֆա օյտուղու միսիլլու, իքի տէֆա իքին պէշ իտէր, վէ կիւնտիւզ վագ-թը գարանլըգ օյուր տիմէք մէճպու-ըիեէթինտէ պուլունմագ բատտէսին-տէ գարըշըգլըղա սեպեպիյեէթ վիր-մէմէք իչին, իշպու սանտրգլարը զապթ իթմէեէ տէ ճեսարէթ իտէմէ-միշ տիր։

Մալիմաթը սահիհէմիղէ կէօրէ, բօսթա սանտրգլարրյյա շէհրիմիզ թաճիրլէրինէ ախիրէն պիր խայլի միճեվհէրաթ վէ սայիրէ կէօնտէ-ըիլմիշ, վէ Ռուսումաթ էմանէթի, պունտան խապէրտար օլմուշ իսէ տէ, սուի իպրէթի մուճիպ հալէաթտան գաշընտըղընտան, իճապընը իճրա իթ-մէմիշ տիր։

Եալընըզ օն գատար սաաթ իլէ գօրտունու համիլ պիր չըգըն, կէօմ-ըիւք մէմուրլարընտան պիրի թարա-ֆընտան զապթ իտիլէրէք, իշպու չը-գընը, սահիպի օլան վէ միճեվհէ-ըաթ թաճիրի պուլունան Մ. Կ. նամ զաթա կէօթիւրէն շախ՝ Պէյօղլու միւթէսարրըֆլըղընա կէօթիւրիւէրէք օրատա չէտիտէն իսթինթաղ օլուն-մուշ տուր։

Սթամպուլ ղազէթասը, պու գա-չագլըղընտ տէվլէթէ մազարրաթը օյ-տուգտան պաշգա, տինամիթ վէ սայիրէ կէպի բաթլար մատտէլէրին գաչագճըլըղընա տա աչրգ գաբու պըրագապիլէճէկինտէն, պու ֆէնա-լըղընսէրիան էօնիւ ալընմասը լիւզու-մընը թավսիեէ իտիեօր։

—Բազար ագշամը, ատլիեէ նազը-ըը Հասան Ֆէհմի բաշա հազրէթլէրի, Գալաթա-սերայ հապսխանէսինէ կէ-լէրէք, մէվգուֆիյինին ահվալինի թէտ-գիգ վէթահզըգ պուեուրմուշլար տըր։ Միւշարիլէյհ հազրէթլէրի, էօնայի ազիմէթլէրինտէ մէվգուֆիյնէ թաաթ-լը եաբըլարագ, թէվզի իտիլմէսի ի-չին պիր միգտար ագչէ պրագտըգ-լարընտան, էմրլէրի օ ագշամ իճրա պույրուլմուշ տուր։

—Ալընան սօն խապէրլէրէ նէգա-ըէն, տէվլէթի Ալիեէ իլէ Գարատաղ արասընտ.քի հուտուտը ճէտիտէյի թայեին իտէն մուգավէլէ իլէ միւ-տէթի մէտիտէտէն պէրու հիւքիւմէ-թէյն արասընտա մուալլագտա օլան մէսէլէլերի գաթիէն թէսվիեէ իտէն մազպաթա, դեկտեմբեր 17 տէ իմ-զալանմըշ, վէ թարաֆը սալթանաթը Սէնիյեէտէն Տէրվիշ բաշա հազրէթ-լերի, պաշ գօմիսէր, վէ Նիւսրէթ բաշա իլէ Վէլի Ռիզա բաշա հազ-ըրաթը տախի մուավինլերի մագամին-տա մէզքիւր էվրագը իմզա իթմիշ-լեր, վէ Գարատաղ բրէնսի հազ-ըէթլէրի թարաֆընտան տախի, Գա-ըատաղընն Տէրսաատէթ մասլահաթ-կիւզարը Մ. Վուգօվիչ, գօմիսէրլիք մէմուրիեէթինի իյֆա իյլէմիշ տիր։

— Յուխան ըէժիսի տիրէքթօրու Մ. Լանկըն իսթիֆասընա տայիր տէ-վէրան իտէն շայեա թէքզիպ իտի-լիեօր։

— Միտիլլիտէ Ավսթրիա վիս գօն-սօլոսու վէֆաթ իտիպ, միւմանիլ յ-հին ճէնազէ ալաեընտա, մահէլլի բուսմ բիսգօպսունուն տախի հազրը պուլունմասը, միւթէվէֆանընն ֆա-միլեասը թարաֆընտան արզու օլուն-մուշ, լաքին Լաթին պաշ բաբասը վիրուտ իթտիկինտէ, Ռուսմ բաբաս-լարը ճէնազէտէ պուլունտուգճա, քէնտիսինին իճրայի աեին իտէմէեէ-ճէկինի, վէ հաթթա իճապ իտէրսէ-օրատան չէքիլէճէկինի տէ սէօյլէմէ-սի իւզերինէ, միւթէվէֆանընն ֆա-միլեա վէ ահիպպասը, պիլիսթիչարէ, Լաթին բաբասընը եօլա գօյմուշլար, վէ ճէնազէյիրուսմ բաբասլարընա գալ-տըրթմըշլար տըր։ Պէօյլէճէ ճէնազէ Ռուսմարընը Սէն Բանթէլէյմոն նամ քիլիսէսինէ կէօթիւրիւտիկիւնտէ, պիր եէնի մէսէլէ տահա չըգմըշ տըր։ Շէօյլէքի Ռուսմ բիսգօպսու, գաթ-օլիք մէզհէպինտէն օլան պիր քիմէ-յի, Ռուսմ գապրիսթանընտա տէֆն իթտիրէմէեէճէկինի պէեան իյլէտի-կի կիպի, Լաթին պաշ բաբասը տա-խի, բաքըզը ատտ օլունան պիր թա-գըմ ռուհպանլարը խայր տուասընը ալան պիր ճէնազէնին գաթօլիք գապրիսթանընտա տէֆնի, գա-պիլ օլամաեաճաղընը պէեան իթմէք-տէ պուլունմուշ, վէ ճէնազէ քիլի-սէտէ գալտըղը հալտէ, միւթէվէ-ֆանընն օղու, բէտերինին տէֆնի ի-չին իճապ իտէն թէտապիրի իճրա իթտիրմէք զրմընտա, իզմիրէ ազի-մէթ իյլէմիշ տիր։

ՄԸՍԸՐ ՄԷՍԷԼԷՍԻ

Տէյլի Նիուզ նամ ինկիլիզ զազէ-թասը, բրէնս տը Պիզմարգընը՝ մուազ-զամ տէվլէթլէր իլէ պիլ իթթիֆագ, Ինկիլթէրրա ալէյհինէ պիր ֆէսատ թէրթիպ իթմիշ օյտուղունու եազմըշ օյտուղունտան, պու ֆրգրաեա ճէ-վապէն, Ալմանիա խարիճիեէ նէզա-ըէթինին նիմ ըէսմի միւբէվիճի էֆ-քեարը օլան Նօրտտէօչէ Ալկմաններ Ցէյթունկ զազէթասընտա կէօրիւլէն մէգալէնին թէրճէմէսի տիր։

"Ցիւէլի պէրրիեէ միեանէսինտէ միւնասէպաթը հասէնէնին մուհա-ֆազասը, մէզքիւր տէվլէթլէրտէն հէր պիրի իչին, Մըսըր մէսէլէսին-տէ հայիզ օլապիլէճէքլէրի մէնֆա-աթտան տահա զիեատէ գուվվէթլի պիր էհէմմիեէթի հայիզ տիր։ Շէօյլէ քի հէր պիր տէվլէթ Մըսըր մէսէլէսի-նին նէ՞ օլաճաղընը թէտգիգտէն զի-եատէ, գօնշու տէվլէթլէր իլէ սուլհ ու ասայիշտէ վէ հիսանի միւնասէ-պաթտա օլուպ օլմատըղընը պիլմէք խուսուսընտա մուղթարրպ օլուպ, պինաէն ալէյհ հէր պիրի, Մըսըր մէսէլէսինի էվվել էմիրտէ՝ գօնշու տէվլէթլէր իլէ օլան միւնասէպաթ-նընն նօգթայի նազարրյյա թէտգիգ իյլէեէճէկի, շէօյլէ քիինկիլիթէրրանընն թէքզիֆաթընը գապուլ իթմէքլէ, օ միւնասէպաթընը տիչարը թէհի-քէ գըլըպ գըլմաեաճաղընը թահթը նազարը իթինաեա ալաճաղը տէր-քեար տըր։

"Ինկիլթէրրատան սօնրա, Մըսըր մէսէլէսինտէ է՛ն զիեատէ ալէգագ-տար օլան տէվլէթ՝ Ֆրանսա տըր։ Էկէրչի Ինկիլթէրրա իլէ Ֆրանսա ուզ-լաչապիլիրլէր իսէ, շիւպհէսիզ տի-կէր տէվլէթլէր իլէ ուզլաչմագտա միւշքիլաթ գալմազ։ Հալ պու քի Ինկիլթէրրա իլէ Ֆրանսա պէյնինտէ մէզքիւր իթիլաֆը էֆքեար վիճու-տէ կէլմէյինճէ, Ինկիլթէրրա, Ին-կիլիզ վէ Ալման իթթիֆագը իլէ Ֆը-ըանսա իւզերինտէ սիեասիճէ պիր թազեիգ իճրա իտէպիլմէք իչին, քէնտի թէքլիֆլէրինի, էվվելա Ալ-մանիաեա գապուլ իթտիրմէյի տիր։ Լաքին Ալմանիա, Ֆրանսա իլէ հիւս-նի միւնասէպաթ հուսուլէ կէթիր-մէք իչին, պունճա միւշքիլաթ չէք-տիքտէն սօնրա, Ինկիլթէրրանընն Մը-սըրտա.քի մէնաֆիինի թէրվիճ զըմ-նընտա, Ֆրանսա իլէ պօղուշմաեա գաթլանամազ։

"Ցիկէր թարաֆտան, Ալմանիա, վագաա Ինկիլթէրրանընն տօսթլու-ղունա պիւեիւք էհէմմիյեէթ վիրտի կինտէն, անընն արզուլէրինէ մուխա-լիֆէթ իթմէք տախի իսթէմէզոսէ տէ, եալընըզ Ինկիլիզ մէնաֆիինէ խըտ-մէթ իթմէք իչին, 1870 սէնէսինտէն պէրու Ֆրանսա հագգընտա իթթի-խազ իյլէտիկի էվրի պասիրէթէ վէ միւսալէհաեա մուվաֆֆըգ բօյիթիգա-սընտան ֆարիզ կէլէմէզ, վէ պիթ-թապի քէնտի մէնաֆիյի պաթիեէսի-նի մուխիլլ հարէքէթ վէ մէսլէքտէ պուլունամազ։»

ՄԱՐԳԱՐ ԳՈՒԼԱԴՈԸԶԵԱՆ

1885 սէնէսի չուպաթը էֆրէնճիին 1 ինճի կիւնիւ Զարպխանէյի ամիրէ-տէ, Ռումէլի տէմիր եօլարը իգրա-միեէլի թահվիլաթընն 90 ընճը գու-բասը օլմագ իւզրէ, քէշիտէ օլունա-ճագ բիանգօ նիւմէրօլարը, միւ-մայիլ յհ Մ. Գուլագսըզեան էֆենտինին Գալաթատա Քէօբրիւ-պաշընտա 33 նիւմէրօլու մաղազասընտա սաթըլ-մագտա օլտուղու, վէ իշպու 90 ընճը գուրատա գազանճագ թահվիլաթ՝ 450 ատէտ նիւմէրօ օլուպ, պունլար-տան 50 ատէտինին պիւեիւք իգրա-միյեէ, վէ պիրինճիսինին 300.000 ֆը-ռանգ գազանճաղը, վէ ֆիեաթլարընն ատէթա իտուկի իլան օլունուր։

Հաճընտաքի ճէպրի նիքեահ մատտէսինէ տայիր Ատանա մուխպիրիմիզտէն ալընան թահրիրաթը մուֆասսալէնին սուրէթի տիր

(102 նոյ նէ-ուիէդրեն ռեվամ վէ էէՊ.)

Պու էմր իւզերինէ, իքի զապթիյէ, Նալպանտ օղլու, Բէքմէզճի եպիսկո-պոս, Տ. Ցտեփան, Պահատըր-օղլու, Մասէբէճի-օղլու Եսայի, Ճիյէր-օղ-լու Դանիէլ վէ տահա պիր չօգ ճէ-միյեէթ՝ գըզը ալըպ Տ. Ցտեփանընն էվվնէ կէօթիւրտիւլէր, վէ օրատա պիր օտաեա գօյտուլար վէ պապասը անասը կէլիպ Ներկիզի կէօրիւնճէ, աղլաեարագ, պիրիպիրլէրինէ սարըլ-տրլար, Ներկիզ աղլար, պապասը ա-նասը աղլարլար.... Պու սրրատա եպիսկոպոս, Պահատըր-օղլու վէ սա-յիրլերի Պահատըր օղլունուն էվվինէ կիտիպ օրատա ագտը մէճլիս վէ մէշ-վերէթ իթտիլեր, վէ Շերխըրտըմ-օղ-լունուն քէօյաէն կէթիրթտիրիլմէսի-նէ գարար վերտիլեր։ Պահատըր-օղ-լու պիր թէզքիրէ եազրպ իմզա իթ-տի, ֆագաթ չու թէզքիրէ պիր գաչ տէֆա պօղուլուպ չըզըլտրգտան սօն-րա թէմիզէ չէքիլտի։ Մէալ՝ եաքօտ սուրէթի թէզքիրէ "Եամանլըտա Շը-խըրտըմ-օղլու Կարապետ աղաեա։ Ներկիզ մատտէսի բէք ճէսամէթ պուլտու, պիւթիւն էհալի թահրիք օլունտու, Բէքմէզճեան պիզիմ իլէ օլտու, իքի սէնէ էվվել Նիքեահլը օլտուղունու օրթաեա գօեարագ, օլ վէճհ իլէ իսպաթ իթտիմ վէ տահա իթտիրէճէյիմ, գըզ բրօթէսթանլա-ըընն ժուրնալընա գաչտը իսէ տէ, քէնտիսինի օրատան ալլպ սայէնիզտէ Տ. Ցտեփանընն էվվինէ հապս իթտիրթ-մէեէ մուվաֆֆագ օլտում, իշպու թէզքիրէմ վիսուլինտէ ճէլէթէն Հաճընա կէլէսինիզ։ Հիւքիմէթ կէօ-ըիւտիւ իսէ տէ, հէր հալտէ սիզէր կէլմէեինճէ օլմազ։ Չու սրրատա պի-զի ըէզիլ իթմէյիպ, պէհէմհալ կէլ-մէնիզ լազըմ տըր» տիմէքտէն իսպա-ըէթ իտի։

Իշթէ պու մէքթուպ իւզերինէ պիր կիւն կէչտիքտէն սօնրա Շերխըրտըմ-օղլու կէլտի, վէ Գըրգեաշար-օղլու-լարը տա Ատանատա պուլունան Տէ-պէճեան էֆէնտիեէ մէքթուպ եա-զարագ մախսուս սայը չըգարմըշլար իտի։ Ս. Թորոս Ժամընտա Բէքմէզճի եպիսկոպոս, Ցէրտէրլէր, Ճիյէրճի-օղլու, Շերխըրտըմ-օղլու, վէ Պահատըր-օղլու վէ պիւթիւն չօրպաճըլար վէ Ոիսլի Նալպանտ-օղլու, Ատանալը Ե-սայի վէ տիկէրլերի վէ տահա հանը-կըսընը սաեաեըմ 150 գատար ատամ պիրիքմիշլէր իտի։ Պունլար 4 չահիտ կէթիրտիկէր, պիրի Ճիյէրճի-օղլու-լարընտան, տիկէրլերի տէ Պահատըր վէ Շերխըրտըմ-օղլուլարը ագրապա-լարընտան օլարագ չու վէճհ իլէ չա-հատէթ իթտիլեր քի, միւթէվէֆա Տէր Յովհաննէս իքի սէնէ էվվել Ներկիզի Հայրապետ իլէ պսակ իթ-տի, հաթթա պունլարտան պիրիսի, պէն խաչընը թուիթտում տէյու սէօյ-լէտի։ Գըրգեաշար-օղլուլարընա ֆամա կէլմէք իւզրէ խապէր կէօնտէրտիլէր, վէ օնլար կէլտիքլէրինտէ, եիւզլերի-նէ գարշը տէտիլէր քի, կէլին իչի-տին, իշթէ գըզընը Ներկիզ իքի սէնէ էվվել Հայրապետ իլէ պսակ օլ-մուշ, օ իշ պիթմիշ տիր։ Չիմտի եա-լընը Հայրապետին նիքեահլը գարը-սը օյտուղունա տայիր շահիտլերի տիյնէտիք, Իսթէրսէնիզ սիզտէ տիյ-նէեինիզ։ Պիչարէլէր պու արսրզճա օյուն գարշըսընտա տուրուպ տիյնէ-մէյի վէ պէօյլէ խիյաֆը հագիգաթ վէ մուղայիրի գանունը քիլիսէ օլան պիր մուհաքէմէ մասգարալըղընը աս-լա գապուլ վէ իսթիսմա իտէմէեէ-ճէքլէրինի պէեան իտէրէք, պրա-գըպ կիթտիլեր։ Շու էնատէ պիր տէ Բաթրիգխանէտէն կէլմէք պիր թէլէկրաֆընն սէօղիւ իշիտիլտի, վէ պունտան պիթիւն չօրպաճըլար իլէ լէ եպիսկոպոսուն հիտտէթլերի ֆէվ-գէլատէ աղտը, վէ "վայ բաթրիգ-խանէ Հաճընն իշինէ նէ՞ գարըշըեօր" տիյերէք հագարէթլերէ պաշլանըլտը, չիւնքի բաթրիգխանէ իշպու թէլէկ-րաֆը իլէ էմր իտիեօր իտի քի, Կը-նակն Ժողով Ներկիզի ազատ պրագը, հէր քիմ իլէ իսթէրսէ էվվէնէպիլիր տէյու։ Պու եիւզտէն գուհուրա կէ-լէն հիտտէթ պիր գաչ կիւն տէվամ իթտի։

Պիրտէ Ատանատաքի ճիեէրեան Պետրոս աղատան Շերխըրտըմ վէ Պա-հատըր օղլուլարընա նակէհան պիր մէքթուպ կէլտիկի սէօղիւ տուեուլ-տու քի, պունտա Տէպէճեան՝ Ներ-կիզ գըզընն բէտերինէ թէսլիմ օլուն-մասընա տայիր վիլաեէթտէն էմր թահսիլ իթտիկինտէն նէ եաբաճաղ-սանընգ չապուգ եաբընն վէ իչի պիթիւ-րին տեեու պիլտիրիլմիշ իտի։ Պու Ճիեէբեան Պետրոսընն նասը՛ր ատամ օյտուղունու պիլիպ պիլմէտիկինիզ մէճհուլիմ իսէ տէ, ումում Ատանա-ճանէ մագուլէ ատամ օյտուղու չիւպ-հէսիզ մալիմ օյտուղունտան, պու-ըատա թէրճէմէյի հալի թաֆսիլա-թընա կիրիշմէքտէն սարֆը նազար իտերիմ։ Պալէատ մէզքիւր մէքթու-պու Շերխըրտըմ վէ Պահատըր օղլու-լարը ալտըգլարը կիւն, քի Ներկիզին մահպուսիյեէթինին սէքիզնճի կիւ-նիւ իտի, տերագապ ագտը մէշվէ-ըէթ իտերէք, մուգատտէմա ժողո-վարանրն պասրմասընտան տօլաեը մահպէսէ իլգա իտիլէն Հայրապետի հաքիմ էֆէնտի մարիֆէթիյլէ մահ-պէստէն չրգարտրլար, վէ քէէննէէհու իքի սէնէ էվվել Ներկիզին Հայրապետ իլէ էվլէնմիշ վէ Նիքեահլը գարըսը պուլունմուշ օլմասընտան պահս իլէ, մէզպուրէնին գօճասընա թէսլիմ մէզհէպիմիզճէ իգթիզա իտեր եօլու Բէքմէզճի եպիսկոպոսա պիր թագ-ըիր վէրտիրթտիլեր։ Ի կիւնիւ ագշա-մընն սաաթ 11 սուլարընտա, Շերխը-ըտըմ օղլու՝ Պահատըր օղլունուն տիւք-քեանընտա պիրիպիրիյլէ Նիզաեա թուիթուշտուլար, չիւնքի Շերխըրտըմ օղլու տիեօր իտի քի, Նիքեահ այինի իճրա օլունմաերինճա, օղլանը գըզընն եանընա կիթմէեէ պրագտըրամամ, պունա գարշըլըգ Պահատըր օղլու տիեօր իտի քի, մատէմ, իքի սէնէ էվվել Նիքեահ օլմուշ օլտուղու իսպաթ օլունտու, արթըգ Նիքեահ իւ-զերինէ թէքրար Նիքեահ օլմասընն լիւզումու եօգ տուր, էօյլէճէ օղլա-նը գըզընն եանընա կիթմէեէ պրա-գալըմ, իշ պիթսին կիթսին։ Շու միւ-ճատէլէ էնատասընտա մահքէմէ պաշ քեաթիպի Նիեազի էֆէնտի տախի հազրը իտի։ Նիհաեէթ իւլէմր Շը-խըրտըմեան զալէպէ իտէրէք, սէօ-զունիւ եիւրիւթտիւ, վէ օյ վէճհ իլէ Նիքեահ այինին իճրասընա դարար վիրիլտի։ Կիճէ սաաթ 3 ըատտէլէ-ըինտէ Շերխըրտըմ օղլու քէնտի միւ-սաֆիրլերի իլէ պէրապէր, քէզա Պա-հատըր օղլուլարը վէ Բէքմէզճի ե-պիսկոպոս, վէ Տ. Սարգիս, վէ Տ. Ցտեփան վէ 200 իւ միւթէճավուզ ճէ-միյեէթ Ներկիզին մահպուսէ պու-լունտուղու օտաեա կէլիպ իչէրիեէ տուխուլ իթտիլեր։ Շու արալըգտա պիչարէ գըզ Ցէրտէրին էվինտէ ա-նասը իլէ պապասընն գօլթուղու-ալթընա սրդընրպ ուեումագտա իտի, օտաեա կիրէնլերին չամաթասընտան ուեանըպ, իւչիւ պիրլիքտէ եա-թագլարընտան սրչրատալար։ Կէլէն-լեր տէրագապ անասը իլէ պապասը-նը թուիթուպ օտատան տիչարը չը-գարթալար։ Ներկիզ՝ պաշընա կէ-լէճէք ֆելաքէթի անլասը։ Վէ պաշ-լատը ֆէրեատու ֆիղան իլէ ամա-ճասընը չըզըրմաեա։ Նիհաեէթ իւլ-քէլամ, ըուհանիլեր Հայրապետի իլ-ըի չէքիպ։ Նիքեահ տուալարընը օ-գումաեա պաշյատրգլարընտա գըզ հէման պայկըն հալտէ, աղլաեա սրդ-լաեա եէրլերէ սէրիլտի։ Շըխըրտըմ վէ Պահատըր օղլուլարընն էմր իթ-մէսի իլէ, գըզ աեաղա գալտըրըլա-ըագ վէ աեագլարը եէրտէն պիր գա-ըըշ եիւքսէքտէ օլարագ էլ իսգէրինէ թուիթտուրտու։

Պիչարէ գըզըն կէրէք աղլամագ-տան վէ կէրէք իթտիկի ֆէրեատու ֆիղանտան սէսի չէքիլերէք։ Օլ ա-ըալըգտա արթըգ սէտա վէ շամա-թասը իշիտիլմէզ սլտու վէ պիր թա-ըաֆտան օգումագ, տիկէր թարաֆ-տան չունընն պունընչըգարթտըգլարը բաթըրտը սէսլերի պիրիպիրինէ գա-թըլտրգտա գըզընն էօլիւրիւմ ալմամ, վէ իսթէմէմ եօլունտա չընկըրըգլա-ըը վէ իթտիկի պէտտուալար արաեա գայնատը։ Շունի.քեահը իճրա իտէնլե-ըին եիւրէ.յի ֆէնա սուրէթտէ չարբ-մագտա օյտուղու հէր նէ գատար ըէ-վիշի հալտէն անլաշըրմագտա իտի ի-սէ տէ, գըզդա սահապէթ իթմէք քի՞մին աղզընա տիւշմիշ, վէ հա-սըլ։ Նիքեահ այնի գըզընն ըէտտ ճէ-վապլարընա վէ աղլաեըպ սրզանմա-սընա պաղըրմաեարագ խիթամպուլ-տուգտա, հէր քէսին արթըգ օտա-տան տիշարը չըգմասը իշին էմր վէ-ըիլտի։ Շու արալըգ Պահատըր օղլու-նընն գարտաշը Մինաս՝ սայիր իքի քիշի իլէ պէրապէր Հայրապետի ա-լըպ գըզընն եանընա կէօթիւրտիւ՝ վէ գըզընն գաֆասընա պասարագ էվվել Հայրապետին այաղընը սօնրա տա է-լինի էօքտիւրտիւլէր։ Գըզ իսէ պէ-նի էօլտիւրիւն տէյու աղլաեարագ սէօյլէտի վէ իշպու սէօզիւնիւ հէր քէս իշիթտի։ Հալպու քի Պահատըր օղլու Մինաս պիր աթ բուկուպրը բը-բանկա (1) կէթիրիպ գըզա կէօթիր-տի, վէ պունուն իլէ սէնի էօլտիւ-մէյիզ ամմա բրանկապէնտ իտէրիզ տէյու անլաթտըրմագ իսթէտի։ Ալ էանատէ Շերխըրտըմ օղլունընն պիր պաղըրմասը իլէ գըզ եալընըզճա Հայ-ըապետին եանընա պրագըլտը։ Վէ օտա գարուսը իւզերլէրինէ գարա-նըպ, հէր քէս տիշարը չըգտը։ Ռուս-պանլար վէ պիւթիւն էհալի տամին իւզերինտէ պէքլէմէքտէ իքէն։ Եա-ըըմ սաաթ կէչմէտի պիր տէ գըզ պուլունտուղու օտանընն սօգագ թա-ըաֆընտաքի բէնչիրէ տէմիրլերինէ սարըլըպ ճան գուրթարան եօգ մու-տուր տէյու պաղըրմաեա պաշլատը։ Պու սէս իշիտիլտիքտէ։ Հաճի մայր թապիր օլունան իքի գատրն սէչիլ-ըէք իչերի կէօնտէրիլտի։ Աղ վագթ սօնրա գաբու աչրլտը։ Վէ Հայրա-պետ սէվինճլէ տիշարը չըգտը։ Ամ-մա վագըթ սաաթ սէքիզի պուլմուշ վէ չէֆագ աթմաեա պաշլամըշ իտի։ Ներկիզ՝ օտանընն պիր քէօշէսինտէ էօլիւ բէնկինտէ վէ իւսթիւ պաշը իւրեան բիւրեան օլարագ եէրէ սէ-ըիլմիշ օլաբրը կէօրիւլտիւ.....։ Պահատըր օղլունընն պիրատերի Մի-նաս քէնտի էվլերինտէն կէլին ռու-պասը կէթիրթտիրէրէք։ Գոր իլէ գը-զընն պօղազընտան թագտրլար։ Վէ

---

(1) Իշպու քէլիմէյէր այնէն մուխպիրի-միզին մէքթուպընտա մուհարրէր իսէ տէ, կէօրիւնիւր քի մահալինճէ գուլլանըլըր պիր քէլիմէ տիր քի, պիզ նէ՛ օյտուղու-նու էյիճէ աղնաեամագ։ Գապիլ տիր քի աթլարընն այաղընա թագըլան տէմիր քէօսթէք օլսուն։

ԿՏՎՈՒՆ ՎԵՐՎԱԾՈՒ

— Ֆ՝ դէպքս, — ասաց Ռուզ փոքր։ — Հոգիս մի՛ տար։ Ինչ ասեմ, ինչ գրեմ։ Ամէն ինչ ինձ համար դարձաւ մութ։ Ինչ ասեմ, ինչ գրեմ։ Ինչ ասեմ, ինչ գրեմ։ Ինչ ասեմ, ինչ գրեմ

ՍԱՐՐԱՖԻՑԷ

ԴԱՎՈԹԱ ՊՕՐՍԱԿԸ

Գալաթա 8 յունվ.

Էսկ. ում. տիւն ագչամ գաբ.	8–32
Պու սապահ աչքլոը (Գ. Ֆ.)	8–28
Մըսըր մութթահրտէ գաբ.	70–30
Պու սապահ աչքլոը	70–25
Իսթիգրազ 63 (մութ.)	71–
» 65	55– 1/2
» 69 (բինաբ)	48– 1/4
» 72 (Պոն տիւ Թրէզ.)	20– 1/2
» 73	43–
Բուամէլի չըմէնտրֆէրլէրի	44– 1/2
Ագչէ Ֆայիզի	7–
Բաբոր Ղրշ.	–
Հէվալէսիզ »	7– 1/2

ՊԱՆԴԱ ԱԳՍԻՕՆԼԱՐԸ

Գրէտի ժէնէրալ	7–1
Աթատպոլ պանդասը	5–25
Սոսիէթէ ժէնէրալ	3–28
Թրամվայ	292– 1/2

ԱԳՋԷԼԷՐԻՆ ՖԻԵԱԹԸ

Օսմ. լիրասը 100 ղրշ.տան	Ղշ. Բր.
Գէհաղ մէճիտիէ ֆարգը	108–1
Մէթալիք »	99–
Գէշլիք »	103–
Ալթըրդ »	102–35
Գագըր »	780–
Գայմէ	3000–
Ինկիլիզ լիրասը	110–30
Ֆրանսզ ալթունը	87–26
Բոլ	90– 5
Գրէմից ալթունը	51–15
Գարպոն գայմէսի	8–75

ԷՎՐՕԲԱ ՊՕՐՍԱԿԸ

Լոնտրա, 7 յունվ.

Ինկ. գոնսոլիտի	99– 11/16
Էսհամը ումումիէէ աչքլոը	15– 5/8
» » գաբանտը	15– 3/4
65 իսթիգրազը	10– 7/8
69 »	9– 5/8
71 »	68–
72 »	18– 1/2
73 »	8–
Տէվլէթի Ալիեէնին 77 իսթիգ.	81–
Օսմանլը պանդասը	13– 7/8
Բուսիա իսթիգրազը 1873	96–
Մըսըր իսթիգ. պիրլէշմիշ	64–
» իմթիեազը (չըմէնտրֆէր)	88–
Տաիրա սանիէէ	62– 1/2
Մըսըրըն Բօչիտ իսթիգրազը	88–
Մաճարիսթան էսհամը	–
Գամպիո Բարիզ	–

Բարիզ 7 յունվ.

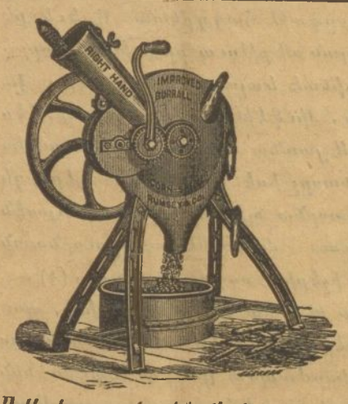
Ֆրանսզ Ֆոնտսու 3%	79–77 1/2
» » 4 1/2	109–70
Էսհամը ումումիէէ աչքլոը	15–82 1/2
» » գաբանտը	15–82 1/2
65 իսթիգրազը	56–
69 »	49–
73 »	43–
Բուամէլի չըմէնտֆ. Թահվիլաթը	44– 1/2
Օսմանլը Բէժի Թահվիլաթը	508–75
Օսմանլը պանդասը	602–50
Գրէտի Լիոնէ	527–50
Գրէտի Ֆոնսիէէ	1320–
Լիոն ագսիոնը	1247–50
Սիւէյշ ագսիոնը	1827–50
Բուս Ֆոնտսու 5% 1877	98–
Իթալիա էսհամը	97–80
Մըսըր իսթիգ. պիրլէշմիշ	325–
Իսբանիա խարիճի իսթիգ.	59– 1/4
Բրիորիթէ Թահվիլաթը	388–75
Եունան 5% 1879	344–3
Գանպիո Լոնտրա	25–33

Բարիզ յունվ.

Ֆրանսզ Ֆոնտսու 4 1/2 %	109–48 3/4
Օսմանլը »	–
Բուամէլի չըմէնտրֆ. Թահվիլաթը	–
Մըսըր իսթիգրազը պիրլէշմիշ	322–30

Վիէննա, 7 յունվ.

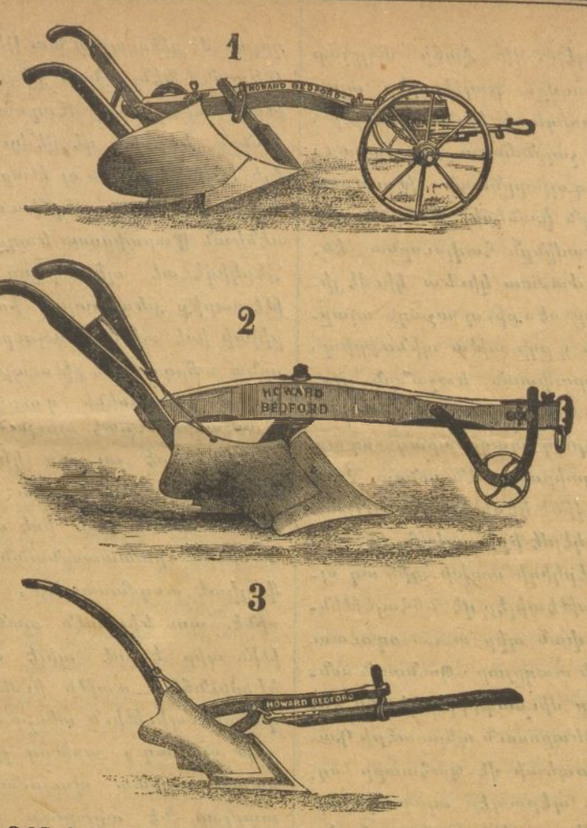
Լոնտրա իւղէրինէ գամպիո	124–
Բուամէլի չըմէնտրֆէրլէրի	21–71



Ամէրիգատան կէլմէ իշպու եէնի մաքինա իլէ պիր կիւնտէ իքի քիշի

50

քիլէ Մըսըր պուղտասընը այբրարպ թանէլէեէպիլիր։



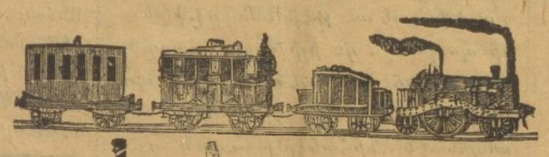
ՄԿՐՏԻՉ ՎԷ ՅՈՎՀԱՆՆԷՍ ՄՈՒՐԱՏԵԱՆ

ՊԻՐԱՏԷՐԼԷՐ ԳՈՒՄԲԱՆԻԱՍԸՆԸՆ

Զրաաթա բէք էլվէրիշլի վէ թէճրիւպէ իլէ չէօհրէթ քէսպ իթմիշ պուլունան իշ պու սապանլարը իւչ նէվ օլուպ, պէր վէճհի զայր սըրասը իլէ գայտ օլունմուշ տուր։

1 նումէրօնուն աղբիւրը 60։ 2 նումէրօնուն աղբիւրը 40։ 3 նումէրօնուն աղբիւրը 20 օգգա տըր։

Ե. ԹՕԼԱՅԵԱՆ



ՇԱՐԳ ՏԷՄԻՐ ԵՕԼԼԱՐԸ

Եօլճու Թարիֆասը, 1884 Հոկտեմբեր 1 տէն իթիբարէն

ՍԹԱՆՊՈԼ — ԷՏԻՐՆԷ ԽԱԹԹԸ

ԴԱԹԱՐ ՆՈՒՄԷՐՕՍՈՒ 2				ԴԱԹԱՐ ՆՈՒՄԷՐՕՍՈՒ 1			
ՍԹԱՍԻՕՆ		Ս.	Տ.	ՍԹԱՍԻՕՆ		Ս.	Տ.
		Սապահ				Սապահ	
Սթանպոլ	Հարէքէթ	7	15	Էտիրնէ	Հարէքէթ	6	00
Գում-գաբու	»	7	27	Ուրլի	»	6	52
Եէտի-գուլէ	»	7	41	Գուլէլի-Պուրկազ	Վիսուլ	7	16
Մագրի-քէօյ	»	8	00		Հարէքէթ	7	36
Այսթէ ֆանս	»	8	14	Ուզուն-քէօբրիւ	»	8	03
Ֆիւշիւք-Զէքմէճէ	»	8	26	Բավլօ-քէօյ	»	8	49
Սպարթա-գուլէ	»	9	12	Պապա-էսքի	»	9	49
Հատրմ-քէօյ	»	9	49	Լիւլէ-պուրկազ	»	10	29
Զաթալճա	»	10	35	Սիտլէր	»	11	09
Գապագճը	Վիսուլ	11	07	Մուրատլը	»	11	45
	Հարէքէթ	11	17	Զօրլու	Վիսուլ	12	35
Սինէքլի	»	12	20		Հարէքէթ	12	45
Զէրքէս-քէօյ	Վիսուլ	1	04	Զէրքէս-քէօյ	Վիսուլ	1	34
	Հարէքէթ	1	34		Հարէքէթ	2	04
Զօրլու	Վիսուլ	2	23	Սինէքլի	»	2	58
	Հարէքէթ	2	33	Գապագճը	Վիսուլ	3	45
Մուրատլը	»	3	27		Հարէքէթ	3	55
Սիտլէր	»	4	02	Զաթալճա	»	4	32
Լիւլէ-Պուրկազ	»	4	45	Հատրմ-քէօյ	»	5	24
Պապա-էսքի	»	5	30	Սպարթա-գուլէ	»	6	01
Բավլօ-քէօյ	»	6	17	Ֆիւշիւք-Զէքմէճէ	»	6	38
Ուզուն-քէօբրիւ	»	7	15	Այսթէ ֆանս	»	6	51
Գուլէլի-Պուրկազ	Վիսուլ	7	38	Մագրի-քէօյ	»	7	05
	Հարէքէթ	7	58	Եէտի-գուլէ	»	7	26
Ուրլի	»	8	24	Գում-գաբու	»	7	40
Էտիրնէ	Վիսուլ	9	14	Սթանպոլ	Վիսուլ	7	50
		Ագչամ				Ագչամ	

ԷՏԻՐՆԷ — ՍԱՐԷՄՊԷՅ ԽԱԹԹԸ

ԴԱԹԱՐ ՆՈՒՄԷՐՕՍՈՒ 122				ԴԱԹԱՐ ՆՈՒՄԷՐՕՍՈՒ 121			
ՍԹԱՍԻՕՆ		Ս.	Տ.	ՍԹԱՍԻՕՆ		Ս.	Տ.
		Սապահ				Սապահ	
Էտիրնէ	Հարէքէթ	8	31	Սարէմպէյ	Հարէքէթ	6	07
Գատը-քէօյ	»	9	18	Բազարճըգ	Վիսուլ	6	41
Մուսթաֆա-բաշա	»	10	08		Հարէքէթ	6	51
Հէրմանլը	»	11	24	Ֆիլիպէ	Վիսուլ	8	04
Թըրնովա	Վիսուլ	12	02		Հարէքէթ	8	29
	Հարէքէթ	12	43	Խաթունիցա	»	9	02
Խաս-քէօյ	»	1	46	Բաբազլը	»	9	47
Եէնի-մահալլէ	»	3	06	Եէնի-մահալլէ	»	10	35
Բաբազլը	»	3	49	Խաս-քէօյ	»	11	55
Խաթունիցա	»	4	36	Թըրնովա	Վիսուլ	12	43
Ֆիլիպէ	Վիսուլ	5	04		Հարէքէթ	1	23
	Հարէքէթ	5	34	Հէրմանլը	»	2	11
Բազարճըգ	Վիսուլ	6	47	Մուսթաֆա-բաշա	»	3	22
	Հարէքէթ	6	57	Գատը-քէօյ	»	4	08
Սարէմպէյ	Վիսուլ	7	31	Էտիրնէ	Վիսուլ	4	54
		Ագչամ				Ագչամ	

ԻԽԹԱՐ

Միւլհագաթ գաթարլարընն թարիֆասը, պաչգաճա նէչը օլունմուշ տուր.

ԳՈՒԼԷԼԻ ՊՈՒՐԿ ԱԶ — ՏԷՏԷՂԱՃ ԽԱԹԹԸ

ԴԱԹԱՐ ՆՈՒՄԷՐՕՍՈՒ 222				ԴԱԹԱՐ ՆՈՒՄԷՐՕՍՈՒ 221			
ՍԹԱՍԻՕՆ		Ս.	Տ.	ՍԹԱՍԻՕՆ		Ս.	Տ.
		Սապահ				Սապահ	
Տէտէ-աղաճ	Հարէքէթ	12	14	Գուլէլի-Պուրկազ	Հարէքէթ	8	52
Ֆէրրէ	»	1	54	Տիմէթօգա	»	9	37
Պիտիկլի	»	3	20	Սուֆլի	»	11	02
Սուֆլի	»	4	23	Պիտիկլի	»	12	10
Տիմէթօգա	»	5	42	Ֆէրրէ	»	1	21
Գուլէլի-Պուրկազ	Վիսուլ	6	17	Տէտէ-աղաճ	Վիսուլ	2	28
		Ագչամ				Ագչամ	

ԻԽԹԱՐ

222 նումէրօլու գաթար, Սալը, Բէնչշէնպիհ վէ Ճումաա իրթէսի կիւնլէրի հարէքէթ իտէճէք տիր։

Մէզքիւր գաթար, 2 նումէրօլու գաթարա միւսատրֆ տըր։

ԻԽԹԱՐ

221 նումէրօլու գաթար, Բազար իրթէսի, Չարշամպա վէ Ճումաա կիւնլէրի հարէքէթ իտէճէք տիր։

Մէզքիւր գաթար, 1 նումէրօլու գաթարա միւսատրֆ տըր։

ԹԸՐՆՕՎԱ — ԵԱՆՊՕԼՈՒ ԽԱԹԹԸ

ԴԱԹԱՐ ՆՈՒՄԷՐՕՍՈՒ 322				ԴԱԹԱՐ ՆՈՒՄԷՐՕՍՈՒ 321			
ՍԹԱՍԻՕՆ		Ս.	Տ.	ՍԹԱՍԻՕՆ		Ս.	Տ.
		Սապահ				Սապահ	
Թըրնովա	Հարէքէթ	1	03	Եանպօլու	Հարէքէթ	7	00
Գարա-բունար	»	1	51	Ըսլիֆլօ-Քէրմանլը	»	8	06
Բատնէ-մահալլէսի	»	3	02	Եէնի-Զաղրա	»	9	14
Եէնի-Զաղրա	»	4	17	Բատնէ-մահալլէսի	»	10	29
Ըսլիֆլօ-Քէրմանլը	»	5	15	Գարա-բունար	»	11	35
Եանպօլու	Վիսուլ	6	11	Թըրնովա	Վիսուլ	12	13
		Ագչամ				Ագչամ	

ԻԽԹԱՐ

322 նումէրօլու գաթար, Բազար իրթէսի, Չարշամպա վէ Ճումաա կիւնլէրի հարէքէթ իտէճէք տիր։

Մէզքիւր գաթար, 122 վէ 121 նումէրօլու գաթարա միւսատրֆ տըր։

ԻԽԹԱՐ

321 նումէրօլու գաթար, Սալը, Բէնչշէնպիհ վէ Ճումաա իրթէսի կիւնլէրի հարէքէթ իտէճէք տիր։

Մէզքիւր գաթար, 121 վէ 122 նումէրօլու գաթարա միւսատրֆ տըր։